

تقرير

مجلس منظمة الأغذية والزراعة

الدورة الرابعة والستون بعد المائة

روما، 6-10 يوليو/تموز 2020¹



¹ كان من المقرر عقدها خلال الفترة من 8 إلى 12 يونيو/حزيران 2020

المجلس

(اعتباراً من 1 يوليو/تموز 2019)

الرئيس المستقل للمجلس: السيد Khalid Mehboob

المكسيك ³	غينيا الاستوائية ²	بلجيكا ³	الاتحاد الروسي ¹⁷⁻²
المملكة العربية السعودية ¹	غينيا ³	بوركينا فاسو ³	أذربيجان ⁷
المملكة المتحدة ¹⁶	فرنسا ³⁻¹⁴	بيرو ¹⁰	الأرجنتين ³
موناكو ⁹	فنلندا ¹	الجزائر ¹	الأردن ²
ميانمار ¹¹	قطر ³	جزر البهاما ³	أستراليا ¹
النمسا ³⁻¹³	كابو فيردي ¹	الجمهورية الدومينيكية ⁴	أفغانستان ¹
نيكاراغوا ²	الكاميرون ¹	جمهورية كوريا ²	إكوادور ¹
باكستان ¹	كندا ³	جمهورية مصر العربية ¹	ألمانيا ⁸
الهند ¹	كوستاريكا ³	جنوب أفريقيا ¹	إندونيسيا ¹²
الولايات المتحدة الأمريكية ³	الكويت ²	جنوب السودان ⁴	أندورا ⁶
اليابان ²	الكويت ³⁻¹⁵	زيمبابوي ³	أنغولا ⁴
	ماليزيا ⁵	سري لانكا ²	أوغندا ³⁻¹⁸
		الصين ²	البرازيل ³

¹ مدة الولاية: من نهاية الدورة الأربعين للمؤتمر (يوليو/تموز 2017) إلى 30 يونيو/حزيران 2020.

² مدة الولاية: من 1 يوليو/تموز 2018 إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (2021).

³ مدة الولاية: من نهاية الدورة الحادية والأربعين للمؤتمر (يونيو/حزيران 2019) إلى 30 يونيو/حزيران 2022.

⁴ مدة الولاية: من نهاية الدورة الحادية والأربعين للمؤتمر (يونيو/حزيران 2019) إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (2021).

⁵ حلت ماليزيا محل تايلند من 1 يناير/كانون الثاني 2019 إلى 30 يونيو/حزيران 2020.

⁶ حلت أندورا محل مقدونيا الشمالية من 1 يوليو/تموز 2019 إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (2021).

⁷ حلت أذربيجان محل إستونيا من 1 يوليو/تموز 2019 إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (2021).

⁸ حلت ألمانيا محل إيطاليا من 1 يوليو/تموز 2019 إلى 30 يونيو/حزيران 2020.

⁹ حلت موناكو محل بلغاريا من 1 يوليو/تموز 2019 إلى 30 يونيو/حزيران 2020.

¹⁰ حلت بيرو محل شيلي من نهاية الدورة الحادية والأربعين للمؤتمر (2019) إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (يوليو/تموز 2021).

¹¹ حلت ميانمار محل الفلبين من 1 يناير/كانون الثاني 2020 إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (يوليو/تموز 2021).

¹² حلت إندونيسيا محل فييت نام من 1 يناير/كانون الثاني 2020 إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (يوليو/تموز 2021).

¹³ استحل إسرائيل محل النمسا من 1 يوليو/تموز 2020 إلى 30 يونيو/حزيران 2022.

¹⁴ استحل إيطاليا محل فرنسا من 1 يوليو/تموز 2020 إلى 30 يونيو/حزيران 2022.

¹⁵ استحل السودان محل الكويت من 1 ديسمبر/كانون الأول 2020 إلى 30 يونيو/حزيران 2022.

¹⁶ حلت المملكة المتحدة محل إسبانيا من 1 يوليو/تموز 2019 إلى 30 يونيو/حزيران 2020.

¹⁷ استحل إسبانيا محل الاتحاد الروسي من 1 يوليو/تموز 2020 إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (2021).

¹⁸ تعتبر مستقبلة وفقاً للفقرة 7 من المادة 22 من اللائحة العامة للمنظمة.

المجلس

(اعتباراً من 1 يوليو/تموز 2020)*

الرئيس المستقل للمجلس: السيد Khalid Mehboob

الكويت ⁹	جنوب السودان ⁴	إيطاليا ⁸	أذربيجان ⁴
المكسيك ³	زيمبابوي ³	باكستان ¹	إرتريا ¹
المملكة العربية السعودية ¹	سري لانكا ²	البرازيل ³	الأرجنتين ³
المملكة المتحدة ¹	السويد ¹	بلجيكا ³	الأردن ²
موناكو ¹	الصين ²	بوركينا فاسو ³	أستراليا ¹
ميانمار ¹⁰	غينيا ³	بيرو ¹¹	إسرائيل ⁷
نيكاراغوا ²	غينيا الاستوائية ²	تايلند ¹³	إسبانيا ¹²
الهند ¹	قطر ³	تونس ¹	أفغانستان ¹
الولايات المتحدة الأمريكية ³	الكاميرون ¹	جزر البهاما ³	ألمانيا ¹
اليابان ²	كندا ³	الجمهورية الدومينيكية ⁴	أندورا ³
	كوبا ¹	جمهورية كوريا ²	إندونيسيا ¹⁴
	كوستاريكا ³	جمهورية مصر العربية ¹	أنغولا ⁴
	الكويت ²	جنوب أفريقيا ¹	أوغندا ³⁻¹⁵

¹ مدة الولاية: من 1 يوليو/تموز 2020 إلى نهاية الدورة الثالثة والأربعين للمؤتمر (2023).

² مدة الولاية: من 1 يوليو/تموز 2018 إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (2021).

³ مدة الولاية: من نهاية الدورة الحادية والأربعين للمؤتمر (يونيو/حزيران 2019) إلى 30 يونيو/حزيران 2022.

⁴ مدة الولاية: من نهاية الدورة الحادية والأربعين للمؤتمر (يونيو/حزيران 2019) إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (2021).

⁵ حلت أندورا محل مقدونيا الشمالية من 1 يوليو/تموز 2019 إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (2021).

⁶ حلت أذربيجان محل إستونيا من 1 يوليو/تموز 2019 إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (2021).

⁷ حلت إسرائيل محل النمسا من 1 يوليو/تموز 2020 إلى 30 يونيو/حزيران 2022.

⁸ حلت إيطاليا محل فرنسا من 1 يوليو/تموز 2020 إلى 30 يونيو/حزيران 2022.

⁹ استحل السودان محل الكويت من 1 ديسمبر/كانون الأول 2020 إلى 30 يونيو/حزيران 2022.

¹⁰ حلت ميانمار محل الفلبين من 1 يناير/كانون الثاني 2020 إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (2021).

¹¹ حلت بيرو محل شيلي من نهاية الدورة الحادية والأربعين للمؤتمر (2019) إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (2021).

¹² حلت إسبانيا محل الاتحاد الروسي من 1 يوليو/تموز 2020 إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر.

¹³ استحل ماليزيا محل تايلند من 1 يناير/كانون الثاني 2022 إلى نهاية الدورة الثالثة والأربعين للمؤتمر (2023).

¹⁴ حلت إندونيسيا محل فييت نام من 1 يناير/كانون الثاني 2020 إلى نهاية الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر (2021).

¹⁵ تعتبر مستقبلة وفقاً للفقرة 7 من المادة 22 من اللائحة العامة للمنظمة.

* بسبب جائحة كوفيد-19 العلمية وإجراء الدورة الرابعة والستين بعد المائة للمجلس، بقيت العضوية في المجلس خلال الدورة الحالية كما كانت مرتبطة للدورة التي كان من المقرر عقدها خلال الفترة من 8 إلى 12 يونيو/حزيران 2020. وقد مكن هذا الأعضاء من التمتع بنفس الحقوق التي كانوا سيتمتعون بها في ما لو عقدت الدورة خلال شهر يونيو/حزيران كما كان مقرراً (الفقرة 25 من الوثيقة CL 164/2).

تقرير

مجلس منظمة الأغذية والزراعة

الدورة الرابعة والستون بعد المائة

روما، 6-10 يوليو/تموز 2020

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

روما، 2020

الأوصاف المستخدمة في هذه المواد الإعلامية وطريقة عرضها لا تعبر عن أي رأي خاص لمنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة في ما يتعلق بالوضع القانوني أو التنموي لأي بلد أو إقليم أو مدينة أو منطقة، أو في ما يتعلق بسلطاتها أو بتعيين حدودها وتخومها. ولا تعبر الإشارة إلى شركات محددة أو منتجات بعض المصنعين، سواء كانت مرخصة أم لا، عن دعم أو توصية من جانب منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة أو تفضيلها على مثيلاتها مما لم يرد ذكره.

© FAO, 2020

تشجع منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة استخدام هذه المواد الإعلامية واستنساخها ونشرها. وما لم يذكر خلاف ذلك، يمكن نسخ هذه المواد وطبعها وتحميلها بغرض الدراسات الخاصة والأبحاث والأهداف التعليمية، أو الاستخدام في منتجات أو خدمات غير تجارية، على أن يشار إلى أن المنظمة هي المصدر، واحترام حقوق النشر، وعدم افتراض موافقة المنظمة على آراء المستخدمين وعلى المنتجات أو الخدمات بأي شكل من الأشكال.

بيان المحتويات

الصفحة

1	إجراءات الدورة.....
1	البند الافتتاحية.....
1	بيان المدير العام.....
1	اعتماد جدول الأعمال والجدول الزمني.....
2	انتخاب ثلاثة نواب للرئيس وتعيين رئيس لجنة الصياغة والأعضاء فيها.....
2	برنامج العمل والميزانية.....
2	التعديلات الإضافية في برنامج العمل والميزانية للفترة 2020-2021.....
4	تقرير تنفيذ البرامج للفترة 2018-2019.....
6	تقارير لجان المجلس.....
	تقرير الاجتماع المشترك بين الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج والدورة الثمانين بعد المائة للجنة المالية (8 و 12 و 16 و 17 يونيو/حزيران 2020).....
7	تقرير الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج (8-18 يونيو/حزيران 2020).....
	تقارير الدورات التاسعة والسبعين بعد المائة (6-7 فبراير/شباط 2020) والثمانين بعد المائة (8-17 يونيو/حزيران 2020)
10	والحادية والثمانين بعد المائة (3-5 يونيو/حزيران 2020) للجنة المالية.....
11	تقرير الدورة العاشرة بعد المائة للجنة الشؤون الدستورية والقانونية (28-29 مايو/أيار 2020).....
13	المسائل الأخرى.....
13	المنصة الدولية للأغذية والزراعة الرقمية.....
14	أثر جائحة كوفيد-19 على الأمن الغذائي والنظم الغذائية.....
15	حالة تنفيذ القرارات التي اتخذها المجلس في دورته الثالثة والستين بعد المائة (2-6 ديسمبر/كانون الأول 2019).....
15	الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية للمنظمة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2020-2021.....
16	التطورات في المنتديات التي تهم ولاية منظمة الأغذية والزراعة.....
	جدول الأعمال المؤقت للدورة الخامسة والستين بعد المائة للمجلس (30 نوفمبر/تشرين الثاني - 4 ديسمبر/كانون الأول 2020).....
16	تعيين ممثل عن مؤتمر منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة في لجنة المعاشات التقاعدية للموظفين.....
16	بيان ممثل جهازى تمثيل الموظفين في منظمة الأغذية والزراعة.....

المرفقات

ألف -	جدول أعمال الدورة الرابعة والستين بعد المائة للمجلس
باء -	الاستخدامات لمرة واحدة للأرصدة غير المنفقة من اعتمادات الفترة المالية 2018-2019
جيم -	قائمة الوثائق
دال -	الجدول الزمني المؤقت لاجتماعات الأجهزة الرئاسية والاجتماعات الرئيسية الأخرى والصندوق الدولي للتنمية الزراعية وبرنامج الأغذية العالمي في الفترة 2020-2021

إجراءات الدورة

البنود الافتتاحية²

- 1- عقد المجلس دورته الرابعة والستين بعد المائة خلال الفترة الممتدة من 6 إلى 10 يوليو/تموز 2020 برئاسة السيد Khalid Mehboob، الرئيس المستقل للمجلس.
- 2- وقد انعقدت هذه الدورة بصورة افتراضية بشكل استثنائي بسبب جائحة كوفيد-19 في العالم والمخاوف المرتبطة بها المتصلة بالصحة العامة. وأعقب هذا مشاورات عقدها المدير العام، عملاً بأحكام المادة 25 (الفقرة 13) من اللائحة العامة للمنظمة، مع الرئيس المستقل للمجلس وأعضاء المجلس ومع المجموعات الإقليمية في منظمة الأغذية والزراعة (المنظمة).
- 3- وأكد المجلس، عملاً بأحكام المادة 8 من اللائحة الداخلية للمجلس، أنه وافق على تعليق العمل بأي مواد لا تتواءم مع أسلوب عقد الاجتماع بصورة افتراضية، وتحديدًا الفقرة 3 من المادة 2 من اللائحة الداخلية للمجلس والتي تنص على أن تعقد كل دورة من دورات المجلس في مقر المنظمة.

بيان المدير العام³

- 4- ألقى المدير العام السيد شو دونيو كلمة أمام المجلس.

اعتماد جدول الأعمال والجدول الزمني⁴

- 5- أخذ المجلس علمًا بإعلان الاختصاصات وحقوق التصويت المقدم من الاتحاد الأوروبي واعتمد جدول الأعمال والجدول الزمني للدورة بعد إجراء التعديلات اللازمة.
- 6- ووافق المجلس على الإجراءات الخاصة المبينة في الملحق 3 بالوثيقة CL 164/INF/5 Rev.1 بعنوان مذكورة عن أساليب عمل المجلس.
- 7- ويرد جدول الأعمال في المرفق ألف بهذا التقرير.

² الوثيقتان CL 164/PV/1 و CL 164/PV/8.

³ الوثيقتان CL 164/PV/1 و CL 164/PV/8.

⁴ الوثائق CL 164/1 و CL 164/INF/1 و CL 164/INF/3 و CL 164/INF/5 Rev.1 و CL 164/PV/1 و CL 164/PV/8.

انتخاب ثلاثة نواب للرئيس وتعيين رئيس لجنة الصياغة والأعضاء فيها⁵

- 8- انتخب المجلس ثلاثة نواب لرئيس دورته الحالية هم السيد Jorge Federico Zamora Cordero (كوستاريكا)، والسيدة Lynn Marlar Lwin (ميانمار)، والسيدة Jennifer A. Harhigh (الولايات المتحدة الأمريكية).
- 9- وانتخب المجلس السيد Benito Santiago Jiménez Sauma (المكسيك) رئيسًا للجنة الصياغة إضافة إلى البلدان الأعضاء التالية: الاتحاد الروسي والأرجنتين وأستراليا وألمانيا وجمهورية مصر العربية وجنوب السودان، وفنلندا وكوستاريكا والهند والولايات المتحدة الأمريكية.

برنامج العمل والميزانية

التعديلات الإضافية في برنامج العمل والميزانية للفترة 2020-2021⁶

- 10- أعرب المجلس عن ارتياحه للتعديلات الإضافية في برنامج العمل والميزانية للفترة 2020-2021، مع مراعاة التوجيهات التي قدمتها لجنة البرنامج ولجنة المالية والاجتماع المشترك بينهما في الدورات المعقودة في يونيو/حزيران 2020، وأعرب عن تقديره لما أتاحتها الإدارة من مذكرات إعلامية ردًا على استفساراتها وتعقيباتها.
- 11- وأعرب المجلس عن تأييده لرؤية المدير العام المتمثلة في أن تكون المنظمة ملائمة للغرض وحديثة وشاملة ومرنة، مع الحفاظ في الوقت ذاته على قدراتها التقنية، خاصة من خلال هيكل نموذجي ومرن بدرجة أكبر يهدف إلى ضمان الكفاءة والفعالية والتعاون بين مختلف القطاعات.
- 12- ورحب المجلس أيضًا بالتركيز على زيادة الكفاءة، وكسر التوقعات من خلال الحد من البيروقراطية وزيادة المرونة للاستجابة للاحتياجات والأولويات الناشئة عن طريق اتباع نهج مبتكرة.
- 13- وإن المجلس:

- (أ) رحب برؤية المدير العام المتمثلة في القضاء التام على الجوع وتحسين سبل معيشة السكان من خلال تحسين الإنتاج وتحسين التغذية وتحسين البيئة وتأمين حياة أفضل؛
- (ب) وأعرب عن تقديره لبقاء التعديلات المقترحة ضمن حدود المستوى الإجمالي للميزانية المعتمدة للفترة 2020-2021 والبالغ 1 005.6 ملايين دولار أمريكي؛

⁵ الوثيقتان CL 164/PV/1 و CL 164/PV/8.

⁶ الوثيقة CL 164/3 والمذكرات الإعلامية من 1 إلى 6 (الوثيقة CL 164/3) والملحقات 2 (Rev.1) و 3 و 4 على الويبس بالوثيقة CL 164/3 والفقرة 9 من الوثيقة CL 164/5 والفقرة 6 من الوثيقة CL 164/6 Rev.1 والفقرات من 15 إلى 21 من الوثيقة CL 164/7 والوثائق CL 164/PV/1 و CL 164/PV/2 و CL 164/PV/8.

- (ج) وأخذ علمًا بالمعلومات الإضافية التي أتاحتها المدير العام بشأن التسلسل الإداري (الوثيقة CL 164/3 - المذكرة الإعلامية رقم 5) الذي سيضعه بالنسبة إلى التغييرات المقترحة في الهيكل التنظيمي (الملحق 1 بالوثيقة CL 164/3)؛
- (د) وأخذ علمًا بإتاحة الوثيقة CL 164/3 - المذكرة الإعلامية رقم 3 عن مبادرة العمل يدًا بيد؛
- (هـ) وأعرب عن دعمه لإنشاء وتعزيز المراكز، مشيرًا إلى وظيفة تعاونها المهمة مع وكالات الأمم المتحدة الأخرى و/أو مع المؤسسات المالية الدولية، ورحّب بالوثيقة CL 164/3 - المذكرة الإعلامية رقم 6 التي تبين بمزيد من التفصيل العمل المتوخى بالنسبة إلى المركز المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية (المواصفات الغذائية للدستور الغذائي والأمراض الحيوانية المصدر ومقاومة مضادات الميكروبات) والمركز المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة والوكالة الدولية للطاقة الذرية (التقنيات النووية في مجالي الأغذية والزراعة)؛
- (و) ورحّب بتأكيد مشاركة المنظمة العالمية لصحة الحيوان بشكل كامل في المركز المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية وإبقاء الأعضاء على اطلاع على ما يشهده المركز من تطور؛
- (ز) ورحّب بالحفاظ على موارد واستقلالية أمانة هيئة الدستور الغذائي ووحدة سلامة وجودة الأغذية في شعبة النظم الغذائية وسلامة الأغذية الجديدة ضمن الهيكل التنظيمي الجديد، وشدد على ضرورة توفير التمويل المستدام لبرنامج المشورة العلمية المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية بشأن سلامة الأغذية والاتفاقية الدولية لوقاية النباتات؛
- (ح) وطلب استمرار حصول المكاتب الميدانية على الدعم الكامل من المقر الرئيسي بعد حلّ مكتب دعم المكاتب الميدانية لضمان تأثير المنظمة على المستويات الإقليمية والإقليمية الفرعية والقطرية؛
- (ط) ورحّب بإنشاء مكتب أهداف التنمية المستدامة الجديد لتنسيق مشاركة المنظمة ومساعدة الأعضاء في متابعة خطة التنمية المستدامة لعام 2030 واستعراضها؛
- (ي) وأعرب عن تأييده لحلّ فرق إدارة البرامج الاستراتيجية؛
- (ك) ورحّب بالتدابير المتخذة لتعزيز مكتب المفتش العام (الوثيقة CL 164/3 - المذكرة الإعلامية رقم 2)، وحثّ على إعطاء الأولوية لمسألة توفير التمويل المستدام للمكتب ضمن حدود الموارد المتاحة؛
- (ل) وأشار إلى أن إطار الرقابة الداخلية للمنظمة سيقضي خضوعه للتحديث لإبراز التغييرات التنظيمية المحددة، ورحّب بتأكيد الإدارة بأن الإطار المحدّث سيحال إلى المراجع الخارجي ولجنة المراجعة ولجنة المالية من أجل استعراضه؛
- (م) وتطلّع إلى عرض معلومات محدثة عن برنامج التعاون التقني، بما في ذلك المعايير التي يعتمدها لتخصيص الموارد في الميدان، لكي يستعرضها الاجتماع المشترك بين لجنة البرنامج ولجنة المالية في نوفمبر/تشرين الثاني 2020؛
- (ن) وأعرب عن دعمه للتركيز على الابتكار، بما في ذلك جميع النهج المبتكرة المستدامة واستخدام الرقمنة في الزراعة والتكنولوجيات الجديدة، باعتبارها أولويات أساسية للمنظمة؛

- (س) وأيد بشدة تركيز المنظمة على النظم الغذائية المستدامة وتوسيع نطاق الشراكات، بما في ذلك مع القطاع الخاص؛
- (ع) وأخذ علمًا بالإيضاحات التي قدمتها الإدارة، بما في ذلك المستشار القانوني، والتي تفيد بأن الهيكل الجديد سيخضع للاستعراض من أجل إجراء أي تحسينات ممكنة، بالتشاور مع الأعضاء، وتطلع إلى إمكانية إجراء استعراض للهيكل التنظيمي بعد موافقة مؤتمر المنظمة في دورته الثانية والأربعين على الإطار الاستراتيجي الجديد؛
- (ف) وأعاد التأكيد على التوجيهات التي أعطاها المجلس في دورته الثالثة والستين بعد المائة بشأن ضرورة مراعاة أولويات جميع البلدان، بما فيها البلدان المتوسطة الدخل والبلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا؛ المرجع: الفقرة 7 (د) من الوثيقة (CL 163/REP)؛
- (ص) وسلط الضوء على أن المساهمات الطوعية مهمة للغاية لكي يتوسع نطاق أنشطة المنظمة في الميدان من أجل تحقيق الهدفين 2 و 1 من أهداف التنمية المستدامة، وعلى أن تأثيرها يزداد عندما يمكن التنبؤ بها ولا تكون مخصصة.

14- وإن المجلس:

- (أ) وافق على الوظائف المنقحة المدرجة في الميزانية على النحو المبين في الملحق 3 على الويب بالوثيقة CL 164/3، مع التغييرات المبينة في الوثيقة CL 164/3 - المذكرة الإعلامية رقم 2، والتغييرات الهيكلية على النحو المبين في الملحق 1 بالوثيقة CL 164/3؛
- (ب) ووافق على التوزيع المنقح للاعتمادات الصافية بحسب أبواب الميزانية على النحو المبين في الجدول 3 بالوثيقة CL 164/3؛
- (ج) وأشار إلى أنّ عمليات النقل الإضافية المحتملة بين أبواب الميزانية نتيجة للمتطلبات الناشئة عن جائحة كوفيد-19 وعن التوجيهات التي ستصدر عن المؤتمرات الإقليمية والمزيد من خطط العمل، وعن أساليب التنفيذ الأكثر كفاءة وفعالية خلال فترة السنتين، سيتم التعامل معها طبقاً للمادة 4-5 من اللائحة المالية.

تقرير تنفيذ البرامج للفترة 2018 - 2019⁷

- 15- أقرّ المجلس نتائج الاجتماع المشترك بين الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج والدورة الثمانين بعد المائة للجنة المالية في ما يخص تقرير تنفيذ البرامج للفترة 2018-2019، وقام على وجه الخصوص بما يلي:

⁷ الوثيقة C 2021/8 والملحقان 7 و 8 على الويب بالوثيقة C 2021/8 والفقرتان 10 و 11 من الوثيقة CL 164/5 والوثيقتان CL 164/PV/3 و CL 164/PV/8.

- (أ) رحب بالتقدّم المحرز في تنفيذ برنامج العمل للفترة 2018-2019، وبالتنتائج المحقّقة في غايات مؤشرات المخرجات التي بلغت نسبتها 95 في المائة، مشيراً بقلق في الوقت نفسه إلى أنّ التقدّم المحرز على المستوى العالمي نحو تحقيق الهدف 2 من أهداف التنمية المستدامة لا يزال منحازاً عن مساره؛
- (ب) ولاحظ مع التقدير الزيادة بنسبة 7.2 في المائة في إجمالي النفقات مقارنةً بفترة السنتين السابقة؛
- (ج) وأعرب عن تقديره للوفورات المحقّقة في الفترة 2018-2019 الناجمة عن زيادة الكفاءة والبالغة 11.7 ملايين دولار أمريكي؛
- (د) ونوه بالزيادة البالغة 17 في المائة في المساهمات الطوعية التي جرى حشدتها من الشركاء في الموارد دعماً لبرنامج عمل المنظمة مقارنةً بفترة السنتين السابقة، وشدّد على أهمية حشد مساهمات طوعية غير مخصصة، وتطلّع إلى استمرار هذا الاتجاه من خلال جملة أمور من بينها مركز الاستثمار عبر التعاون الوثيق مع مجموعة واسعة من الشركاء، بما في ذلك القطاع الخاص؛
- (هـ) وأحاط علماً بالتقرير المرفوع بشأن استخدام المبلغ المرخّل من الفترة 2016-2017؛
- (و) وأشار بقلق إلى ضعف أداء عدد من مؤشرات الأداء الرئيسية ضمن الهدف الوظيفي 10 وطلب من الإدارة اتخاذ الإجراءات المناسبة لمعالجة هذا الموضوع؛
- (ز) وأقرّ بالدور الحاسم للعمل المعياري والفني الذي تضطلع به المنظمة، وطلب أن تستخدم المنظمة في المطبوعات الرئيسية مفاهيم وإحالات متّفق عليها بين مختلف الأطراف ومستندة إلى العلم والأدلة؛
- (ح) وأقرّ بأهمية تعميم التنوع البيولوجي عبر مختلف القطاعات الزراعية، واستخدام الزراعة الإيكولوجية، والتكثيف المستدام، والزراعة بلا حرث، وجميع الابتكارات والتكنولوجيات الأخرى لتعزيز النظم الغذائية المستدامة؛
- (ط) وشدّد على أهمية الجودة بموازاة تحسين التوازن في الترجمة إلى جميع لغات المنظمة عملاً بمبدأ تعدّد اللغات فيها، وما يرتبط بذلك من قدرات لدى أقسام الخدمات اللغوية ضمن المنظمة؛ وطلب من الإدارة تزويد الأعضاء بمعلومات، قبل انعقاد الدورة المقبلة للمجلس، عن كيفية ضمان مبدأ تعدّد اللغات على نحو أكبر في المنظمة؛
- (ي) وأعرب عن تقديره لعمل المنظمة وأنشطتها في مجال تغير المناخ وشجّعها على مواصلة توفير الدعم للأعضاء بناءً على طلبهم من أجل القيام، عند الاقتضاء، بإدماج الأمن الغذائي والتغذية والزراعة في مساهماتهم المحددة وطنياً بموجب اتفاق باريس؛
- (ك) ورحّب باهتمام المنظمة بالتوصّل إلى إقامة نظم غذائية مستدامة، وذكّر من جديد في هذا الصدد بضرورة تشجيع تحوّل النظم الغذائية على نحو متسق، بحسب الحاجة ومع مراعاة السياقات والقدرات الوطنية وبالاعتماد عليها؛
- (ل) ودعا المنظمة إلى اتخاذ الإجراءات الملائمة ليرتكز إطارها الاستراتيجي الجديد على خطة عام 2030 للتنمية المستدامة ولتوفير التوجيهات إلى الأعضاء؛

- (م) وأعرب عن ارتياحه لقيام المنظمة بإسناد الأولوية إلى الاستعانة بالشراكات كي تتمكن من تسخير مزاياها المقارنة، بما في ذلك من خلال التعاون في ما بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي؛
- (ن) ورَحَّب بالتقدّم المحرز لتحقيق التمثيل الجغرافي العادل للموظفين؛
- (س) وأعرب عن تقديره للعرض المستفيض للدروس المستفادة ضمن الوثيقة ككلّ باعتبارها أداة قيّمة لتحسين أثر عمل المنظمة وتعزيزه.

16- وصادق المجلس على تقرير تنفيذ البرامج للفترة 2018-2019 وأوصى بعرضه على الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر في شهر يوليو/تموز 2021 للموافقة عليه.

تقارير لجان المجلس

تقرير الاجتماع المشترك بين الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج والدورة الثمانين بعد المائة للجنة المالية (8 و 12 و 16 و 17 يونيو/حزيران 2020)⁸

- 17- صادق المجلس على تقرير الاجتماع المشترك، وقام على وجه الخصوص بما يلي:
- (أ) استذكر التوجيهات الصادرة عن الدورة الحادية والأربعين للمؤتمر بشأن استخدام الأرصدة غير المنفقة من اعتمادات الفترة المالية 2018-2019، وأثني على المعلومات الإضافية التي تلقاها بشأن أوجه الاستخدام البديلة، ووافق على اقتراح الاستخدامات مرة واحدة للأرصدة غير المنفقة من اعتمادات الفترة المالية 2018-2019 وقدرها 3.6 ملايين دولار أمريكي على النحو الوارد ضمن المرفق بـ هذا التقرير؛
- (ب) وتطلّع إلى تلقي معلومات مفصّلة عن الإنفاق بشأن الرصيد غير المنفق للفترة 2018-2019 في ما يتعلق باستجابة المنظمة لأثر جائحة كوفيد-19؛
- (ج) وأشار إلى أنّ النقاش المنهجي حول استخدام الأرصدة غير المنفقة لا يزال قائماً وتطلّع إلى استعراض هذه المسألة خلال دورته الخامسة والستين بعد المائة بعد استعراضها من جانب لجنة الشؤون الدستورية والقانونية والاجتماع المشترك بين لجنتي البرنامج والمالية في الدورة التي سيعقدها خلال فصل الخريف؛
- (د) وطلب إلى المنظمة تحديث خطة عملها للوقاية من التحرش والتحرش الجنسي واستغلال السلطة، استجابة للنتائج التي توصلت إليها الدراسة الاستقصائية بشأن رضا الموظفين خلال الفترة 2019-2020، وتطلّع إلى استعراض التقدم المحرز بهذا الخصوص في دورته الخامسة والستين بعد المائة.

⁸ الوثائق CL 164/5 و CL 164/5 Sup.1 و CL 164/PV/3 و CL 164/PV/4 و CL 164/PV/8.

تقرير الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج (8-18 يونيو/حزيران 2020)⁹

18- صادق المجلس على تقرير الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج، وقام على وجه الخصوص بما يلي:

- (أ) اتفق مع التوصيات المتعلقة بالخطوط العريضة المؤقتة للإطار الاستراتيجي الجديد للمنظمة، وتطلع إلى تلقي مساهمات المؤتمرات الإقليمية وإلى مواصلة تنقيح خارطة الطريق للتشاور بشأنها، بما في ذلك العملية الرسمية، على أن تُستكمل بمشاورات غير رسمية شاملة وشفافة يأخذ بزمامها الأعضاء؛ وشدد على أهمية التوفيق بين العمل المعياري والتعاون التقني وإدارة المخاطر والأزمات والاستثمارات داخل المنظمة؛ وأيد الطلبات الصادرة عن لجنة البرنامج للحصول على مزيد من المعلومات بشأن نظرية التغيير واستراتيجية إدارة التغيير التي ستعرض على الأعضاء للتشاور بشأنها في سبتمبر/أيلول 2020؛
- (ب) وطلب أن يركز إطار النتائج في المنظمة قدر المستطاع على مؤشرات أهداف التنمية المستدامة ذات الصلة من أجل رصد الأثر على الصعيد القطري، مع الإقرار بأن بعضًا من أعمال المنظمة سيقتضي رصده خارج إطار أهداف التنمية المستدامة؛
- (ج) وأبرز الحاجة إلى معالجة المسائل الفنية، مبدئيًا، في اللجان الفنية المختصة في المنظمة قبل مناقشتها في الأجهزة الرئاسية الأخرى، بما يتجاوز المشاورات غير الرسمية التي قد تجري خلال العملية؛
- (د) وأشار إلى العدد الكبير من القضايا الجوهرية المدرجة في تقرير الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج والوقت الذي يلزم المجلس للنظر في التقرير على نحو شامل، وطلب أن تبحث الآلية المعمول بها لعقد اجتماعات غير رسمية للرئيس المستقل للمجلس مع رؤساء المجموعات الإقليمية للمنظمة ونوابهم (بمضور مراقبين صامتين) في هذه المسألة من أجل تحسين أساليب عمل المجلس؛
- (هـ) ورحب بالتوصيات الصادرة عن تقييم دعم المنظمة للقضاء التام على الجوع (الهدف 2 من أهداف التنمية المستدامة)، وشجع المنظمة على تحويل إطارها الاستراتيجي وهيكلها وآليات التنفيذ لديها والنهج الخاصة بالشراكات وبرامجها لتقديم دعم أفضل للبلدان من أجل تحقيق الهدف 2 من أهداف التنمية المستدامة، وشدد على أهمية مساندة البلدان من أجل إدارة المخاطر واستقطاب الاستثمارات لتنفيذ أهداف التنمية المستدامة، بما في ذلك من خلال مبادرة العمل يدًا بيد؛
- (و) ورحب بالتقدم الملحوظ الذي أحرزته المنظمة في مجال تنفيذ التوصيات الأربع المنبثقة عن تقييم مساهمة منظمة الأغذية والزراعة في القضاء على الجوع وانعدام الأمن الغذائي وسوء التغذية (الهدف الاستراتيجي 1) وشدد على التركيز على النظم الغذائية من أجل تحقيق الأمن الغذائي والتغذية، وشجع المنظمة على إعادة تصميم تنسيقها على المستوى القطري بما في ذلك مع الفرق القطرية التابعة للأمم المتحدة من أجل موازنة جهود الحكومات في سبيل تحقيق الأمن الغذائي والتوصل إلى نظم غذائية مستدامة؛

⁹ الوثائق CL 164/6 Rev.1 و CL 164/PV/4 و CL 164/PV/5 و CL 164/PV/6 و CL 164/PV/8.

(ز) ورحّب بالتقييم المفصّل والحسن التوقيت للعمل الإحصائي للمنظمة، وسلّط الضوء على أهمية هذا العمل على المستوى القطري، وشدّد على الحاجة إلى إطلاع الأعضاء بصورة منتظمة على آخر مستجدات هذا العمل؛ وأيد الطلبات الصادرة عن لجنة البرنامج حول ضرورة تخصيص المزيد من موارد الاعتمادات الصافية والمساهمات الطوعية وغيرها من الموارد للعمل الإحصائي للمنظمة ضمن إطار برنامج العمل والميزانية المعتمد للفترة 2022-2023، خاصة بالنسبة إلى تنمية القدرات، وتطلّع إلى تلقي الاستراتيجية المحدّثة بشأن العمل الإحصائي للمنظمة؛

(ح) ورحّب باقتراح تعزيز عملية التقييم في المكاتب الميدانية، واتفق على أهمية تعزيز القدرات في مجال التقييم في المكاتب الإقليمية والقطرية والملكية على المستوى الوطني؛

(ط) وشدّد على أهمية معالجة مسألة مقاومة مضادات الميكروبات، ورحّب بالمعلومات المحدّثة عن خطة عمل مذكرة التفاهم الثلاثية بشأن مقاومة مضادات الميكروبات التي وقعتها إدارة كلٍ من منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية والمنظمة العالمية لصحة الحيوان ونهج "صحة واحدة" باعتباره المبدأ الأساسي الذي تقوم عليها، وطلب الحصول على توجيهات من اللجان الفنية المختصة من أجل مواصلة تحسين المؤشرات المقترحة بشأن مقاومة مضادات الميكروبات أو تغييرها إذا اقتضى الأمر بالتشاور مع الأعضاء، ورغم غياب اتفاق كامل بين جميع الأعضاء على محتوى مذكرة التفاهم، شدّد على ضرورة أنّ يتم إعداد خطة العمل المقبلة لمذكرة التفاهم الثلاثية من خلال عملية تشاورية بين المنظمات الثلاث، وتحديد مدتها وفقاً لمدى تعقيد المجالات التي تشملها ونطاقها، وتطلّع إلى تلقي تقرير مرحلي عن إنشاء المركز الجديد المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية من أجل توطيد عمل المنظمة في مجالي مقاومة مضادات الميكروبات والأمراض الحيوانية المصدر، وذلك بالتنسيق مع المنظمة العالمية لصحة الحيوان وشدّد على ضرورة تجنّب التكرار مع الأنشطة التي تضطلع بها جهات فاعلة أخرى على غرار هيئة الدستور الغذائي وفريق المهام الحكومي الدولي المعني بمقاومة مضادات الميكروبات التابع بها؛

(ي) ورحّب بالتقدّم المحرز في جهود استئصال طاعون المجترات الصغيرة في إطار الشراكة بين منظمة الأغذية والزراعة والمنظمة العالمية لصحة الحيوان، مع الإقرار باحتمال وجود فجوة في التمويل نتيجة الأزمة الناشئة عن جائحة كوفيد-19، وشجّع المنظمة على مواصلة السعي إلى إيجاد حلول ميسورة الكلفة بقدر أكبر لتعبئة الموارد، بما في ذلك من خلال إقامة شراكات مع القطاع الخاص وسائر أصحاب المصلحة؛

(ك) وأقرّ بأهمية اللجنة المعنية بقطاع الثروة الحيوانية ودورها في دعم الأعضاء من أجل تحقيق أهداف التنمية المستدامة، وعمل المنظمة في هذا الصدد، وكذلك المسائل ذات الصلة المعروضة على لجنة الزراعة والمتصلة بإنشاء اللجنة الفرعية المعنية بالثروة الحيوانية، وطلب مواصلة المناقشة ضمن لجنة الزراعة؛

(ل) وأثنى على التقدم المحرز في تنفيذ استراتيجية المنظمة لتعميم التنوع البيولوجي عبر مختلف القطاعات الزراعية، وسلّط الضوء على ضرورة أن تقوم اللجان الفنية المعنية (لجنة مصايد الأسماك ولجنة الغابات ولجنة الزراعة) باستعراض مشروع خطة العمل، بناء على قرار المجلس في دورته الثالثة والستين بعد المائة، وذلك قبل استعراضه من جانب لجنة البرنامج وإحالتها من ثمّ إلى المجلس للنظر فيه، وأوصى بتمديد فترة تنفيذ خطة العمل لتصبح ثلاث سنوات؛

(م) وأعرب عن تقديره للبيان المشترك للمجموعة الإقليمية عن مؤتمر قمة الأمم المتحدة بشأن النظم الغذائية لعام 2021، وشدد على أهمية أن تكون الأعمال التحضيرية لمؤتمر القمة شفافة وشاملة من خلال إشراك الأعضاء وسائر أصحاب المصلحة المعنيين، ورحب بإنشاء "مجموعة الأصدقاء" غير الرسمية التي عززت مساهمة الأعضاء مع تجنّب الازدواجية في العمل والتداخلات مع هياكل الحوكمة الرسمية والأعمال التحضيرية لمؤتمر القمة؛

(ن) وأعرب عن التزامه بأن يحقق مؤتمر القمة بشأن النظم الغذائية لعام 2021 نتائج طموحة قائمة على العلم والأدلة، وطلب إلى المنظمة ودعا سائر الوكالات التي توجد مقارها في روما إلى توفير الدعم اللازم للمبعوثة الخاصة وفريقها؛ وشدد على أهمية المنتجات التي وافقت عليها لجنة الأمن الغذائي العالمي للمساهمة في مناقشات مؤتمر القمة وعملية متابعتها اللاحقة؛

(س) ورحب بمبادرة "العمل يدًا بيد" باعتبارها وسيلة مبتكرة وفعالة لدعم أولويات الأعضاء على مستوى التخطيط الوطني من أجل تنفيذ خطة عام 2030 وأهداف التنمية المستدامة، مشيرًا إلى أنّ عملية التنفيذ الكامل جارية في خمسة عشر بلدًا، وأشاد بموافقة الإدارة على إتاحة تنمية القدرات للأعضاء لكي يتمكنوا من الولوج إلى المنصة الجغرافية المكانية الخاصة بمبادرة العمل يدًا بيد واستخدامها، وأعرب عن تقديره لاستفادة الأعضاء من هذه الإمكانية للولوج إلى المنصة، ضمن إطار مراجعة الأعضاء لبروتوكول المنظمة بشأن الرقابة على البيانات واستخدامها وحمايتها، وتطلع إلى الحصول على تقارير منتظمة بشأن التقدم المحرز في هذا المجال؛ وأكد من جديد أن لمبادرة العمل يدًا بيد معايير واضحة وموضوعية لاختيار البلدان، وأشار إلى أنه سيجري توسيع قائمة البلدان المختارة وفقًا للمعايير المحددة؛ مع أخذ الأزمات الناشئة، مثل أثر جائحة كوفيد-19، في الاعتبار، إلى جانب الفقرة 7 (د) من تقرير الدورة الثالثة والستين بعد المائة للمجلس؛ وشدد على ضرورة تكييف مبادرة العمل يدًا بيد استنادًا إلى الديناميكيات والممارسات المحلية والملكية الوطنية؛

(ع) وأعرب عن تقديره للدور الأساسي الذي تضطلع به المنظمة في الوقاية من طفرات الجراد الصحراوي ومكافحتها، وشدد على ضرورة توطيد التعاون والتنسيق الدوليين في الجهود المشتركة وزيادة التمويل من أجل رصد أزمات الجراد الصحراوي ومكافحتها، وطلب إلى المنظمة النظر في إمكانية وضع استراتيجيات طويلة الأجل، تشمل تعزيز القدرات المؤسسية وإجراء دراسات بحثية مرجعية للحيلولة دون حدوث هذه الطفرات من جديد، ودعا المنظمة إلى مواصلة عملها في مجالات الرصد والإنذار المبكر والمكافحة والتنسيق وتعبئة الموارد، ودعا الأعضاء جميعًا إلى مواصلة مساهمتهم في مكافحة هذه الآفة، كلّ بحسب قدراته الوطنية؛

(ف) وأقرّ بأنه سيتم التشاور مع الأعضاء لدى بلورة مبادرة "تحويل النظم الغذائية لإطعام كوكبنا من دون إزالة الغابات"، وشدد على الروابط القائمة بين الأمن الغذائي والغابات، ووافق على أن تقوم لجنة الغابات باستعراض الدوافع الكامنة وراء توسع الأراضي الزراعية في ضوء الإدارة المستدامة للغابات؛ وتطلع إلى إجراء مزيد من المشاورات مع الأعضاء بشأن التقييم العالمي لحالة الموارد الحرجية لعام 2020 وحالة الغابات في العالم لعام 2020 خلال الدورة الخامسة والعشرين للجنة الغابات؛ وطلب إلى المنظمة إعداد مذكرات فنية بشأن التبعات المالية والفنية لعملية إعداد تقييم لحالة الموارد الحرجية في العالم من خلال مقارنة الجوانب

الإيجابية والسلبية لاعتماد دورة مدتها سنتان أو خمس سنوات، وعرض هذه المذكرات على الدورة المقبلة للجنة الغابات؛ وشجّع المنظمة على مواصلة دعم الأعضاء في ما يبذلونه من جهود لحماية الغابات وإعادة تأهيلها إلى هيئتها الأصلية وإدارتها على نحو مستدام، بما في ذلك من خلال الحد من إزالة الغابات وعكس مسارها والحصول على التمويل من هيئات من قبيل الصندوق الأخضر للمناخ.

تقارير الدورات التاسعة والسبعين بعد المائة (6-7 فبراير/شباط 2020)
والثمانين بعد المائة (8-17 يونيو/حزيران 2020) والحادية والثمانين بعد المائة
(3-5 يونيو/حزيران 2020) للجنة المالية¹⁰

19- صادق المجلس على تقارير الدورات التاسعة والسبعين بعد المائة والثمانين بعد المائة والحادية والثمانين بعد المائة للجنة المالية، وقام على وجه الخصوص بما يلي:

- (أ) حثّ الأعضاء كافةً على دفع اشتراكاتهم المقررة في موعدها وبالكامل؛
- (ب) وأحاط علمًا بموافقة لجنة المالية على عمليات النقل النهائية بين أبواب الميزانية الناشئة عن تنفيذ برنامج العمل للفترة 2018-2019؛
- (ج) وأقرّ التوجيهات التي أعطتها لجنة المالية للإدارة لكي تواصل ما تبذله من جهود لتحسين الوظائف التي تضطلع بها المنظمة في مجال الموارد البشرية، بما في ذلك: (1) تبسيط عمليات وإجراءات الاختيار والتعيين وجعلها قائمة على الاستحقاق، مع مراعاة التمثيل الجغرافي العادل لكل من الموظفين والاستشاريين؛ (2) واتخاذ تدابير إضافية لتعزيز المساواة بين الجنسين في المنظمة، ولا سيما في وظائف الفئات العليا؛ (3) والمبادرات الخاصة بتنمية مهارات الموظفين وتعلمهم؛ (4) والتدابير الرامية إلى تعزيز مشاركة الموظفين؛
- (د) ورحّب بالتزام الإدارة إعداد خطة عمل استراتيجية مفصلة للموارد البشرية تتضمن أطرًا زمنية ونتائج محددة ينبغي تحقيقها لتحسين إدارة الموارد البشرية؛
- (هـ) وحثّ الإدارة على إجراء خفض ملحوظ في المعدلات المرتفعة للوظائف الشاغرة وخفض عدد عقود الاستشاريين؛ ووضع البرنامج الجديد لتنقل الموظفين؛ ومواصلة الجهود لتحقيق التمثيل الجغرافي العادل القائم على الاستحقاق، بما في ذلك عن طريق خفض عدد البلدان غير الممثلة والناقصة التمثيل والزائدة التمثيل؛
- (و) وأكد مجددًا طلب لجنة المالية والمجلس على السواء بخصوص زيادة تفويض السلطات عملاً بالفقرة 5 من المادة 38 من اللائحة العامة للمنظمة؛
- (ز) وأثني على مشاركة الجوانب البارزة للدراسة الاستقصائية لرضا الموظفين للفترة 2019-2020 بصورة شفافة، وتطلّع إلى عرض المجموعة الكاملة من نتائج الدراسة الاستقصائية وعرض خطة عمل لمعالجة المسائل المنبثقة عن هذه الدراسة خلال دورة لجنة المالية المقبلة المزمع عقدها في نوفمبر/ تشرين الثاني 2020؛

¹⁰ الوثائق CL 164/4 و CL 164/7 و CL 164/8 و CL 164/LIM/2 و CL 164/PV/6 و CL 164/PV/8.

- (ح) وأحاط علمًا بتأييد لجنة المالية لتعيين السيد Mika Tapi في منصب المفتش العام؛
- (ط) وطلب إجراء مزيد من التحسينات لتعزيز مكتب المفتش العام واستقلاليتته التشغيلية من خلال ضمان التمويل المستدام ضمن حدود الموارد المتاحة للمكتب وتكليف المفتش العام بالمسؤولية الإدارية الملائمة وضبط الموارد المالية والبشرية للمكتب؛
- (ي) وأقرّ تعيين السيدة Hilary Wild (الجزائر) والسيدة Malika Aït-Mohamed Parent (المملكة المتحدة/آيرلندا) كعضوين في لجنة المراجعة في المنظمة لفترة أولى مدتها ثلاث سنوات؛
- (ك) وأقرّ التغيير المقترح في اسم لجنة المراجعة في المنظمة ليصبح "لجنة الرقابة الاستشارية"؛
- (ل) وأحاط علمًا بموافقة لجنة المالية على الميثاق المنقح لمكتب المفتش العام، بما في ذلك التعديلات الإضافية لتمكين مؤسسات التمويل الدولية وسائر المؤسسات الشريكة في الموارد من الاطلاع على تقارير المراجعة المتعلقة بصورة مباشرة بمساهماتها الطوعية؛
- (م) وطلب من الإدارة تحديث خطة عمل المنظمة للوقاية من حالات التحرش والتحرش الجنسي واستغلال السلطة استجابة للنتائج التي توصلت إليه الدراسة الاستقصائية عن رضا الموظفين لفترة 2019-2020؛
- (ن) وذكّر بتوجيهاته بشأن أهمية الحفاظ على معدل الإنفاق في برنامج التعاون التقني عند مستوى يضمن التنفيذ الكامل لبرنامج العمل التقني الذي اعتمده مؤتمر المنظمة؛ وتطلّع إلى الحصول على معلومات محدّثة عن برنامج العمل التقني، بما يشمل المعايير الذي يعتمدها لتخصيص الموارد في الميدان، لكي يستعرضها الاجتماع المشترك بين لجنة المالية ولجنة البرنامج في نوفمبر/ تشرين الثاني 2020؛
- (س) وأقرّ التوجيهات التي أعطتها لجنة المالية بشأن جميع المسائل الأخرى التي تدرج ضمن ولايتها، بالإضافة إلى المبادرات الهادفة إلى تحسين أساليب عملها.

تقرير الدورة العاشرة بعد المائة للجنة الشؤون الدستورية والقانونية

(28-29 مايو/ أيار 2020)¹¹

20- صادق المجلس على تقرير الدورة العاشرة بعد المائة للجنة الشؤون الدستورية والقانونية، وقام على وجه الخصوص بما يلي:

- (أ) في ما يتعلق بإجراءات الاقتراع التي نصت عليها المادة 12 من اللائحة العامة للمنظمة، صادق على طلب لجنة الشؤون الدستورية والقانونية إلى الإدارة إعداد مسودة مدونة سلوك لتيسير المشاورات الإضافية التي سيجريها الرئيس المستقل للمجلس ولكي تنظر فيها اللجنة تمهيدًا لوضع مسودة المدونة بصيغتها النهائية قبل انعقاد الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر؛

¹¹ الوثائق CL 164/2 و CL 164/PV/6 و CL 164/PV/8.

- (ب) واتفق مع رأي لجنة الشؤون الدستورية والقانونية حول ضرورة أن تتوجه هذه المدونة إلى المرشحين والأعضاء والأمانة وأن تتماشى مع المادة 12 بشكل عام ومع اللائحة العامة للمنظمة وأن تعدّ من خلال عملية تشاركية بقيادة الأعضاء؛
- (ج) وأكد مجددًا على أهمية مراعاة أحكام المادة 4-2 من اللائحة المالية، وصادق على توصية لجنة الشؤون الدستورية والقانونية بشأن إعادة النظر في هذه المسألة وإسداء المشورة حول الترتيبات القانونية بعد مراجعة لجنتي البرنامج والمالية الجوانب الفنية والمتعلقة بالسياسات بشأن استخدام الأرصدة غير المنفقة؛
- (د) ورحّب بانضمام المنظمة الطوعي إلى نظام الأمم المتحدة للإبلاغ عن ادعاءات الاستغلال والانتهاك الجنسيين.

المسائل الأخرى

المنصة الدولية للأغذية والزراعة الرقمية¹²

21- صادق المجلس على تقارير الدورة العاشرة بعد المائة للجنة الشؤون الدستورية والقانونية والدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج والاجتماع المشترك بين الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج والدورة الثمانين بعد المائة للجنة المالية في ما يتعلق بالمنصة الدولية للأغذية والزراعة الرقمية، وقام على وجه الخصوص بما يلي:

- (أ) رَحَّبَ بالوثيقة ذات الصلة CL 164/9 بما في ذلك المذكرة المفاهيمية الشاملة؛
- (ب) وأقرَّ بالأهمية المتزايدة التي يكتسبها تطبيق التكنولوجيات الرقمية في مجالي الأغذية والزراعة خاصة خلال أزمة كوفيد-19 الجارية، وأبرزَ الإمكانيات الكامنة للتكنولوجيا الرقمية من أجل التوصل إلى نظم غذائية مستدامة، بما في ذلك تقليص الفجوة الرقمية وتعزيز دور المزارعين من أصحاب الحيازات الصغيرة والحد من أوجه عدم المساواة وزيادة القدرة على الصمود وفرص النفاذ للجميع، نساءً وشباباً؛
- (ج) وشدّد على أهمية الأدوار المقترحة للمنصة في تعزيز أوجه التآزر بين أصحاب المصلحة وتشجيع التنسيق وتبادل المعارف والممارسات الجيدة لدى تطبيق التكنولوجيات الرقمية في مجالي الأغذية والزراعة؛
- (د) وشدّد على أنّ استضافة منصة من هذا النوع يجب ألا يؤدي إلى قيام هيئة قانونية مستقلة ولا جهاز رئاسي جديد في المنظمة بل إلى قيام آلية تعاون مرنة وبسيطة وشاملة وطوعية تحظى بدعم المنظمة بموازاة احترام اللوائح والأنظمة والإجراءات؛
- (هـ) واتفق مع التوصية الصادرة عن لجنة البرنامج واجتماعها المشترك مع لجنة المالية حول إطلاق تسمية "المنصة الدولية للأغذية والزراعة الرقمية" على المنصة المقترحة؛
- (و) وسلّط الضوء على أهمية وجود مفهوم راسخ للتمويل قائم على المساهمات الطوعية؛
- (ز) وشدّد على أهمية حماية البيانات وحقوق الملكية الفكرية؛
- (ح) وتطلّع إلى تلقي معلومات منتظمة عن طرق عمل المنصة وهيكلها، بما في ذلك العضوية في المنصة وحوكمتها والإطار الزمني لإنشائها؛
- (ط) وطلب استخدام عبارة "الأعضاء في المنظمة" للإشارة إلى "الحكومة (الحكومات)" وحذف الإشارة إلى "المركز التقني للتعاون الزراعي والريفي" في الاقتراح الوارد في الوثيقة CL 164/9؛
- (ي) وأقرَّ الاقتراح الذي يقضي بأن تستضيف المنظمة المنصة الدولية للأغذية والزراعة الرقمية؛
- (ك) وطلب استعراض اختصاصات المنصة من جانب كلٍّ من لجنة الزراعة ولجنة مصايد الأسماك ولجنة الغابات ولجنة البرنامج ومجلس المنظمة.

¹² الوثيقة CL 164/9 والفقرات من 18 إلى 21 من الوثيقة CL 164/2 والفقرة 13 من الوثيقة CL 164/5 والفقرة 17 من الوثيقة CL 164/6 Rev.1 والوثيقتان CL 164/PV/6 و CL 164/PV/8.

أثر جائحة كوفيد-19 على الأمن الغذائي والنظم الغذائية¹³

22- إن المجلس:

- (أ) أبدى ارتياحه للإجراءات التي اتخذتها المنظمة من أجل بناء الدعم الدولي للتدابير الرامية إلى احتواء آثار جائحة كوفيد-19 على الأمن الغذائي والتغذية المرتبطة بأشدّ ركود اقتصادي عالمي، وإلى التخفيف من وطأتها؛
- (ب) وأثني على ما اضطلعت به المنظمة من عمل لرصد تأثيرات جائحة كوفيد-19 على الأمن الغذائي وتنسيق الجهود ذات الصلة، بما في ذلك التحليل المستند إلى الأدلة والعلم؛
- (ج) ورحّب بتعاون المنظمة مع المنتديات العالمية والإقليمية ومع منظومة الأمم المتحدة الإنمائية والمؤسسات الشريكة والمؤسسات المالية الدولية والقطاع الخاص والمجتمع المدني ومؤسسات الأبحاث مع الإشارة في الوقت عينه إلى مساهمة مبادرة العمل يداً بيد كحافز ومثال لشراكات أمتن وأكثر ديناميكية؛
- (د) وأبدى قلقه لإمكانية أن تتضافر التهديدات المتعددة فتدفع بمئات الملايين من الأشخاص إلى دائرة الجوع والفقر والانعدام الحادّ في أمنهم الغذائي، فتعكس بالتالي مسار عقد أو أكثر من التقدم الإنمائي؛
- (هـ) وطلب إلى المنظمة توظيف خبراتها لتطوير التعاون الفني والاقتصادي استجابة لأزمة كوفيد-19 بما في ذلك بالنسبة إلى البلدان المنخفضة والمتوسطة الدخل والدول الجزرية الصغيرة النامية، بغرض النهوض بمستويات معيشة الأشخاص من خلال عمليات نمو مستدام وشامل؛
- (و) وأعرب عن تقديره للمنظمة لما قدمته من معلومات محدّثة عن الجهود التي تبذلها من أجل التخفيف من حدة المخاطر ذات الصلة بجائحة كوفيد-19 والمحدقة بعملياتها ضمن الإطار القائم لإدارة المخاطر في المنظمة؛
- (ز) وأشار إلى التعاون الجاري من أجل التخفيف من حدة آثار أزمة كوفيد-19 على الأمن الغذائي، بما في ذلك تعاون فريق المهام المشترك بين الاتحاد الأفريقي ومنظمة الأغذية والزراعة والمعني بالأمن الغذائي والتغذية في أفريقيا، وأوصى بضرورة مناقشة هذه المسألة في سياق التحضيرات لمؤتمر قمة الأمم المتحدة بشأن الأمن الغذائي في عام 2021 باعتبارها موضوعاً شاملاً؛
- (ح) وشجّع المنظمة على مراعاة قضايا المساواة بين الجنسين في تقييمها لأزمة كوفيد-19 واستجابتها الشاملة لها؛
- (ط) وشدّد على أهمية اعتماد نهج "صحة واحدة" لمعالجة مخاطر الأمراض الحيوانية المصدر ومقاومة مضادات الميكروبات، وشجّع المنظمة على توطيد تعاونها الثلاثي مع منظمة الصحة العالمية والمنظمة العالمية لصحة الحيوان تماشياً مع قرار جمعية الصحة العالمية 1/73 (WHA 73.1) بشأن الاستجابة لجائحة كوفيد-19، وبالتعاون مع برنامج الأمم المتحدة للبيئة والوكالة الدولية للطاقة الذرية؛

¹³ الوثيقة CL 164/10 والفقرة 14 من الوثيقة CL 164/5 والفقرة 18 من الوثيقة CL 164/6 Rev.1 والوثائق CL 164/PV/6 و CL 164/PV/7

- (ي) وأيدَ إسناد المنظمة الأولوية للالتزام بالمحافظة على أداء سلاسل الإمدادات الغذائية بالطريقة الأفضل والأجدى من حيث الكلفة لمكافحة الجوع وسوء التغذية، فضلاً عن حماية فرص العمل وسبل العيش؛
- (ك) وشدّد على أهمية توسيع نطاق الحماية الاجتماعية للمحافظة على قدرة مئات الملايين من الأشخاص على الحصول على الأغذية أو استعادتهم هذه القدرة، وسلّط الضوء على أهمية الحماية الاجتماعية لحماية الصحة العامة وتعزيز الاستجابة على مستوى الصحة؛
- (ل) وشجّع إدارة المنظمة على النظر ضمن حدود الموارد المتاحة في السبل الكفيلة بتعزيز الدعم على المستوى القطري خلال الأشهر المقبلة؛
- (م) وأبدى تأييده لبرنامج العمل الوارد ضمن البرنامج الشامل الذي اقترحت المنظمة من أجل استجابة متكاملة لجائحة كوفيد-19؛
- (ن) ودعا أعضاء المنظمة إلى إتاحة ما يلزم من مساهمات طوعية؛
- (س) وشجّع المنظمة على مواصلة إجراء عمليات تقييم ورصد وتحليل إقليمية وعالمية منتظمة، بالإضافة إلى عقد ندوات عبر الإنترنت، لإطلاع الأعضاء على آخر المعلومات المتاحة مع التركيز على النجاحات والدروس المستفادة لمكافحة جائحة كوفيد-19 في ما يتعلق بالأمن الغذائي وسلاسل الإمدادات الغذائية.

حالة تنفيذ القرارات التي اتخذها المجلس في دورته الثالثة والستين بعد المائة

(2-6 ديسمبر/كانون الأول 2019)¹⁴

- 23- أخذ المجلس علماً بحالة تنفيذ القرارات التي اتخذها المجلس في دورته الثالثة والستين بعد المائة وبالإيضاحات التي أعطتها الإدارة حول التعليقات التي تقدّم بها الأعضاء في إطار إجراءات المراسلات الخطية.

الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية لمنظمة الأغذية والزراعة

والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2020-2021¹⁵

- 24- أشار المجلس إلى الجدول الزمني المؤقت لاجتماعات الأجهزة الرئاسية لمنظمة الأغذية والزراعة في الفترة 2020-2021 على النحو الوارد ضمن المرفق دال بهذا التقرير وأخذ علماً بالإيضاحات التي أعطتها الإدارة بخصوص التعليقات التي تقدّم بها الأعضاء في إطار إجراءات المراسلات الخطية.

¹⁴ الوثائق CL 164/LIM/3 و CL 164/PV/7 و CL 164/PV/8.

¹⁵ الوثائق CL 164/LIM/1 و CL 164/PV/7 و CL 164/PV/8.

التطورات في المنتديات التي تهتم ولاية منظمة الأغذية والزراعة¹⁶

25- تلقى المجلس مذكرات مفاهيمية عن المواضيع التالية لغرض الإحاطة فقط:

- (أ) استراتيجية الأمين العام للأمم المتحدة الخاصة بالبيانات التي اعتمدها مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق، والتأثيرات المترتبة على منظمة الأغذية والزراعة؛
- (ب) وحالة الأمن الغذائي والتغذية في العالم لعام 2020: تحويل النظم الغذائية لتأمين أنماط غذائية صحية ميسورة الكلفة للجميع؛
- (ج) وسنة 2020 بصفتها "سنة رائعة للطبيعة"، والأعمال التحضيرية لمشاركة المنظمة في مؤتمر القمة بشأن التنوع البيولوجي لعام 2020 (نيويورك، 22-23 سبتمبر/أيلول 2020) الذي دعا إليه الأمين العام للأمم المتحدة.

جدول الأعمال المؤقت للدورة الخامسة والستين بعد المائة للمجلس

(30 نوفمبر/تشرين الثاني - 4 ديسمبر/كانون الأول 2020)¹⁷

- 26- أقرّ المجلس جدول الأعمال المؤقت لدورته الخامسة والستين بعد المائة (30 نوفمبر/تشرين الثاني - 4 ديسمبر/كانون الأول 2020) بحسب ما يرد في الوثيقة CL 164/INF/2، وأخذ علمًا بالتعليقات التي تقدّم بها الأعضاء في إطار إجراءات المراسلات الخطية.

تعيين ممثل عن مؤتمر منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

في لجنة المعاشات التقاعدية للموظفين¹⁸

- 27- عملاً بأحكام المادة 6 (ج) من النظام الأساسي للصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة، أكّد المجلس، نيابةً عن المؤتمر، تعيين السيد Guillermo Valentín Rodolico، الممثل الدائم المناوب لجمهورية الأرجنتين لدى المنظمة، ليحلّ محلّ السيدة María Cristina Boldorini، كعضو حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2020، وكعضو اعتباراً من 1 يناير/كانون الثاني 2021 إلى 31 ديسمبر/كانون الأول 2023، في لجنة المعاشات التقاعدية للموظفين.

بيان ممثل جهازي تمثيل الموظفين في منظمة الأغذية والزراعة¹⁹

- 28- ألفت السيدة Susan Murray بياناً نيابةً عن جهازي تمثيل الموظفين في المنظمة.

¹⁶ الوثائق CL 164/INF/4 و CL 164/INF/4 - الملحقات على الويب من 1 إلى 3 و CL 164/PV/7 و CL 164/PV/8.

¹⁷ الوثائق CL 164/INF/2 و CL 164/PV7 و CL 164/PV/8.

¹⁸ الوثائق CL 164/LIM/4 و CL 164/PV7 و CL 164/PV/8.

¹⁹ الوثيقتان CL 164/PV/7 و CL 164/PV/8.

المرفق ألف

جدول أعمال الدورة الرابعة والستين بعد المائة للمجلس

إجراءات الدورة

- 1 اعتماد جدول الأعمال والجدول الزمني: لاتخاذ قرار (الوثائق CL 164/1 و CL 164/INF/1 و CL 164/INF/3 و CL 164/INF/5 Rev.1)
- 2 انتخاب ثلاثة نواب للرئيس وتعيين رئيس لجنة الصياغة والأعضاء فيها: لاتخاذ قرار

برنامج العمل والميزانية

- 3 التعديلات الإضافية في برنامج العمل والميزانية للفترة 2020-2021: للمناقشة ولاتخاذ قرار (الوثائق CL 164/3 و CL 164/3 (المذكرات الإعلامية من 1 إلى 6) و CL 164/3 WA2 Rev.1 و CL 164/3 WA3 و CL 164/3 WA4)
- 4 تقرير تنفيذ البرامج للفترة 2018-2019: للمناقشة و/أو لاتخاذ قرار (الوثائق C 2021/8 و C 2021/8 WA7 و C 2021/8 WA8)

تقارير لجان المجلس

- 5 تقرير الاجتماع المشترك بين الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج والدورة الثمانين بعد المائة للجنة المالية (8 و 12 و 16 و 17 يونيو/حزيران 2020): للمناقشة ولاتخاذ قرار (الوثيقتان CL 164/5 و CL 164/5 Sup.1)
- 6 تقرير الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج (8-17 يونيو/حزيران 2020): للمناقشة ولاتخاذ قرار (الوثيقة CL 164/6 Rev.1)
- 7 تقارير الدورات التاسعة والسبعين بعد المائة (7-6 فبراير/شباط 2020) والثمانين بعد المائة (8-17 يونيو/حزيران 2020) والحادية والثمانين بعد المائة (3-5 يونيو/حزيران 2020) للجنة المالية: للمناقشة ولاتخاذ قرار (الوثائق CL 164/4 و CL 164/7 و CL 164/8)
- 1-7 حالة الاشتراكات الجارية والمتأخرات (الوثيقة CL 164/LIM/2)
- 8 تقرير الدورة العاشرة بعد المائة للجنة الشؤون الدستورية والقانونية (28-29 مايو/أيار 2020): للمناقشة ولاتخاذ قرار (الوثيقة CL 164/2)

المسائل الأخرى

- 9 المنصة الدولية للأغذية والزراعة الرقمية: للمناقشة و/أو لاتخاذ قرار (الوثيقة CL 164/9)
- 10 أثر جائحة كوفيد-19 على الأمن الغذائي والنظم الغذائية: للمناقشة و/أو لاتخاذ قرار (الوثيقة CL 164/10)
- 11 حالة تنفيذ القرارات التي اتخذها المجلس في دورته الثالثة والستين بعد المائة (2-6 ديسمبر/كانون الأول 2019): للمناقشة و/أو لاتخاذ قرار (الوثيقة CL 164/LIM/3)
- 12 الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية لمنظمة الأغذية والزراعة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2020-2021: للإحاطة و/أو لاتخاذ قرار (الوثيقة CL 164/LIM/1)
- 13 التطورات في المنتديات التي تهم ولاية منظمة الأغذية والزراعة: للإحاطة (الوثائق CL 164/INF/4 و CL 164/INF/4 WA1 to WA3)
- 14 جدول الأعمال المؤقت للدورة الخامسة والستين بعد المائة للمجلس (30 نوفمبر/تشرين الثاني - 4 ديسمبر/كانون الأول 2020): للمناقشة و/أو لاتخاذ قرار (الوثيقة CL 164/INF/2)
- 15 أية مسائل أخرى
- 1-15 تعيين ممثل عن مؤتمر منظمة الأغذية والزراعة في لجنة المعاشات التقاعدية للموظفين: لاتخاذ قرار (الوثيقة CL 164/LIM/4)
- 2-15 بيان ممثل جهازي تمثيل الموظفين في منظمة الأغذية والزراعة

المرفق باء

الاستخدامات لمرة واحدة للأرصدة غير المنفقة من اعتمادات الفترة المالية 2018-2019

يبيّن الجدول أدناه الاستخدامات لمرة واحدة للأرصدة غير المنفقة من اعتمادات الفترة المالية 2018-2019 وقدرها 3.6 مليارات دولار أمريكي:

القيمة بالدولار الأمريكي	البند
2.0	1 اقتراح جديد: النظم الغذائية العالمية والأمن الغذائي - استجابة المنظمة الشاملة لجائحة كوفيد-19
0.6	2 التحسينات في مجال الرقمنة
0.3	3 أمن المعلومات والبيانات الجغرافية المكانية
0.2	4 مركز عمليات الطوارئ
0.5	5 مرافق إدارة الشؤون الأمنية والأزمات والتحكم بها
3.6	المجموع

المرفق جيم

قائمة الوثائق

جدول الأعمال المؤقت	CL 164/1
تقرير الدورة العاشرة بعد المائة للجنة الشؤون الدستورية والقانونية (28-29 مايو/أيار 2020)	CL 164/2
التعديلات الإضافية في برنامج العمل والميزانية للفترة 2020-2021	CL 164/3
CL 164/3 - المذكرة الإعلامية 1 - يونيو/حزيران 2020 - التعديلات الإضافية في برنامج العمل والميزانية للفترة 2020-2021	CL 164/3 Information Note 1
CL 164/3 - المذكرة الإعلامية رقم 2 - يونيو/حزيران 2020 - التعديلات الإضافية في برنامج العمل والميزانية للفترة 2020-2021 - تطور الوظائف المدرجة في الميزانية بحسب الموقع والفئة (الجدول 2) - والوظائف المنقحة المدرجة في الميزانية (الملحق 3 على الويب)	CL 164/3 Information Note 2
CL 164/3 - المذكرة الإعلامية رقم 3 - يونيو/حزيران 2020 - التعديلات الإضافية في برنامج العمل والميزانية للفترة 2020-2021 - مبادرة العمل يداً بيد - الأنشطة والموارد الرئيسية	CL 164/3 Information Note 3
CL 164/3 - المذكرة الإعلامية رقم 4 - يونيو/حزيران 2020 - التعديلات الإضافية في برنامج العمل والميزانية للفترة 2020-2021 - معلومات إضافية عن عمليات النقل بين أبواب الميزانية والوظائف المنقحة المدرجة في الميزانية	CL 164/3 Information Note 4
CL 164/3 - المذكرة الإعلامية رقم 5 - يونيو/حزيران 2020 - التعديلات الإضافية في برنامج العمل والميزانية للفترة 2020-2021 - معلومات إضافية عن الهيكل التنظيمي المقترح (الملحق 1 بالوثيقة CL 164/3) ومعلومات عن التسلسل الإداري	CL 164/3 Information Note 5
CL 164/3 - المذكرة الإعلامية رقم 6 - يونيو/حزيران 2020 - التعديلات الإضافية في برنامج العمل والميزانية للفترة 2020-2021 - معلومات إضافية عن المركز المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية (المواصفات الغذائية للدستور الغذائي والأمراض الحيوانية المصدر)	CL 164/3 Information Note 6
الملحق 2 على الويب: إطار النتائج المحدّث للفترة 2020-2021 - الأهداف الاستراتيجية والوظيفية (المراجع)	CL 164/3 WA2 Rev.1

الملحق 3 على الويب: عدد الوظائف بحسب الرتب والوحدات التنظيمية	CL 164/3-WA3
الملحق 4 على الويب: التعديلات الإضافية في الاعتمادات الصافية للفترة 2020-2021 بحسب الوحدات التنظيمية	CL 164/3-WA4
تقرير الدورة الحادية والثمانين بعد المائة للجنة المالية (3-5 يونيو/حزيران 2020)	CL 164/4
تقرير الاجتماع المشترك بين الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج والدورة الثمانين بعد المائة للجنة المالية (8 و12 و16 و17 يونيو/حزيران 2020)	CL 164/5
استخدام الرصيد غير المنفق من اعتمادات الفترة المالية 2018-2019	CL 164/5 Sup.1
تقرير الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للجنة البرنامج (8-18 يونيو/حزيران 2020)	CL 164/6 Rev.1
تقرير الدورة الثمانين بعد المائة للجنة المالية (8-17 يونيو/حزيران 2020)	CL 164/7
تقرير الدورة التاسعة والسبعين بعد المائة للجنة المالية (6-7 فبراير/شباط 2020)	CL 164/8
المنصة الدولية للأغذية والزراعة الرقمية	CL 164/9
أثر جائحة كوفيد-19 على الأمن الغذائي والنظم الغذائية	CL 164/10
سلسلة الوثائق 2021 C	
تقرير تنفيذ البرامج للفترة 2018-2019	C 2021/8
الملحق 7 على الويب: النتائج الخاصة بالأبعاد الإقليمية	C 2021/8-WA7
الملحق 8 على الويب: الدورات غير المقررة والدورات الملغاة	C 2021/8 WA8
سلسلة الوثائق CL 164 INF	
الجدول الزمني المؤقت	CL 164/INF/1
جدول الأعمال المؤقت للدورة الخامسة والستين بعد المائة للمجلس (30 نوفمبر/تشرين الثاني - 4 ديسمبر/كانون الأول 2020)	CL 164/INF/2
بيان الاختصاصات وحقوق التصويت المقدم من الاتحاد الأوروبي ودوله الأعضاء	CL 164/INF/3
التطورات في المنتديات التي تهم ولاية منظمة الأغذية والزراعة	CL 164/INF/4
الملحق 1 على الويب: استراتيجية الأمين العام للأمم المتحدة الخاصة بالبيانات التي اعتمدها مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق، والتأثيرات المترتبة على منظمة الأغذية والزراعة	CL 164/INF/4 WA1

- CL 164/INF/4 WA2 الملحق 2 على الويب: حالة الأمن الغذائي والتغذية في العالم لعام 2020: تحويل النظم الغذائية من أجل أنماط غذائية صحيّة ميسورة الكلفة
- CL 164/INF/4 WA3 الملحق 3 على الويب: سنة 2020 بصفتها "سنة رائعة للطبيعة"، الأعمال التحضيرية لمشاركة المنظمة في مؤتمر القمة بشأن التنوع البيولوجي لعام 2020 الذي دعا إليه الأمين العام للأمم المتحدة - (نيويورك، 22-23 سبتمبر/أيلول 2020)
- CL 164/INF/5 Rev.1 مذكرة عن أساليب عمل المجلس

سلسلة الوثائق CL 164 LIM

- CL 164/LIM/1 الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية للمنظمة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2020-2021
- CL 164/LIM/2 حالة الاشتراكات الجارية والمتأخرات حتى 29 يونيو/حزيران 2020
- CL 164/LIM/3 حالة تنفيذ القرارات التي اتخذها المجلس في دورته الثالثة والستين بعد المائة (2-6 ديسمبر/كانون الأول 2019)
- CL 164/LIM/4 تعيين ممثلين عن مؤتمر منظمة الأغذية والزراعة في لجنة المعاشات التقاعدية للموظفين

الوثائق الأخرى

قائمة بالمندوبين والمراقبين

CL 164/Draft Report مشروع تقرير الجلسة العامة

سلسلة الوثائق CL 164 PV

- من CL 164/PV/1 إلى CL 164/PV/8 المحاضر الحرفية للجلسة العامة

سلسلة الوثائق CL 164 OD

- من CL 164/OD/1 إلى CL 164/OD/5 برامج عمل اليوم

المرفق دال

الجدول الزمني المؤقت لاجتماعات الأجهزة الرئاسية والاجتماعات الرئيسية الأخرى لمنظمة
الأغذية والزراعة والصندوق الدولي للتنمية الزراعية وبرنامج الأغذية العالمي
في الفترة 2020-2021

2021		2020		
				يناير/ كانون الثاني
5 - 1 12 - 8	34 لجنة مصائد الأسماك* 47 لجنة الأمن الغذائي العالمي*	7 - 6 14-10	179 لجنة المالية (برنامج الأغذية العالمي) مجلس محافظي الصندوق الدولي للتنمية الزراعية برنامج الأغذية العالمي	فبراير/ شباط
19 - 15 26 - 22	مجلس محافظي الصندوق الدولي للتنمية الزراعية برنامج الأغذية العالمي	28 - 24		
5 - 1 10 - 8 12 - 10 26 - 22 26 - 22 29 مارس/ آذار - 2 أبريل/ نيسان	18 هيئة الموارد الوراثية للأغذية والزراعة 112 لجنة الشؤون الدستورية والقانونية 73 لجنة مشكلات السلع* 184 لجنة المالية 130 لجنة البرنامج 166 المجلس			مارس/ آذار
23 - 19	المجلس التنفيذي للصندوق الدولي للتنمية الزراعية	23 - 20	المجلس التنفيذي للصندوق الدولي للتنمية الزراعية*	أبريل/ نيسان
		29 - 28	110 لجنة الشؤون الدستورية والقانونية*	مايو/ أيار
25 - 21	برنامج الأغذية العالمي	5 - 3 29 يونيو/ حزيران - 3 يوليو/ تموز 17 - 8 17 - 8	181 لجنة المالية (برنامج الأغذية العالمي) برنامج الأغذية العالمي 180 لجنة المالية* 128 لجنة البرنامج*	يونيو/ حزيران
9-5 (جنيف) 16 - 12 19	44 الدستور الغذائي 42 المؤتمر 167 المجلس	10 - 6	164 المجلس*	يوليو/ تموز
		26 - 24	35 المؤتمر الإقليمي للشرق الأدنى*	أغسطس/ آب
17 - 13	المجلس التنفيذي للصندوق الدولي للتنمية الزراعية	4 - 1 11 - 7 18 - 14 23 - 21 25 - 24 28 سبتمبر/ أيلول - 2 أكتوبر/ تشرين الأول	35 المؤتمر الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ* المجلس التنفيذي للصندوق الدولي للتنمية الزراعية 31 المؤتمر الإقليمي لأفريقيا* 32 المؤتمر الإقليمي لأوروبا* 43 الدستور الغذائي* 27 لجنة الزراعة	سبتمبر/ أيلول

2021		2020		
15 - 11 (الجمعة) 15 27 - 25	48 لجنة الأمن الغذائي العالمي يوم الأغذية العالمي 113 لجنة الشؤون الدستورية والقانونية	9 - 5 12 15 - 13 16 21 - 19 23 - 22 28 - 26 30 - 29	25 لجنة الغابات* 43 الدستور الغذائي (تكملة) لجنة الأمن الغذائي العالمي* يوم الأغذية العالمي* 36 المؤتمر الإقليمي لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي* المؤتمر الإقليمي غير الرسمي لأمريكا الشمالية* 111 لجنة الشؤون الدستورية والقانونية 182 لجنة المالية (برنامج الأغذية العالمي)	أكتوبر/ تشرين الأول
12 - 8 12 - 8 19 - 15 29 نوفمبر/ تشرين الثاني - 3 ديسمبر/ كانون الأول	185 لجنة المالية 131 لجنة البرنامج برنامج الأغذية العالمي 168 المجلس	13 - 9 13 - 9 20 - 16 30 نوفمبر/ تشرين الثاني - 4 ديسمبر/ كانون الأول	183 لجنة المالية 129 لجنة البرنامج برنامج الأغذية العالمي 165 المجلس	نوفمبر/ تشرين الثاني
17 - 13	المجلس التنفيذي للصندوق الدولي للتنمية الزراعية	11 - 7	المجلس التنفيذي للصندوق الدولي للتنمية الزراعية	ديسمبر/ كانون الأول

(*): تغيرت المواعيد مقارنة بالجدول الزمني الذي عرض على الدورة السابقة للمجلس

4 أبريل/ نيسان 2021	عيد الفصح حسب التقويم الغربي:	12 أبريل/ نيسان 2020	عيد الفصح حسب التقويم الغربي:
2 مايو/ أيار 2021	عيد الفصح حسب التقويم الشرقي:	19 أبريل/ نيسان 2020	عيد الفصح حسب التقويم الشرقي:
13 أبريل/ نيسان 2021 - 12 مايو/ أيار 2021	شهر رمضان:	24 أبريل/ نيسان 2020	شهر رمضان:
		23 مايو/ أيار 2020	
13 مايو/ أيار 2021	عيد الفطر:	24 مايو/ أيار 2020	عيد الفطر:
20 يوليو/ تموز 2021	عيد الأضحى:	31 يوليو/ تموز 2020	عيد الأضحى:

الأعضاء في منظمة الأغذية والزراعة

194 دولة عضوًا

عضوان منتسبان

منظمة عضو واحدة

القلبين	الجبل الأسود	الاتحاد الأوروبي (منظمة عضو)
فنزويلا (جمهورية البوليفارية)	الجزائر	الاتحاد الروسي
فنلندا	جزر البهاما	إثيوبيا
فيجي	جزر القمر	أذربيجان
فييت نام	جزر سليمان	الأرجنتين
قبرص	جزر فرويه (عضو منتسب)	الأردن
قطر	جزر كوك	أرمينيا
قيرغيزستان	جزر مارشال	إريتريا
كابو فيردي	جمهورية أفريقيا الوسطى	إسبانيا
كازاخستان	الجمهورية الدومينيكية	أستراليا
الكاميرون	الجمهورية العربية السورية	استونيا
كرواتيا	جمهورية الكونغو الديمقراطية	إسرائيل
كمبوديا	جمهورية إيران الإسلامية	إسواتيني
كندا	جمهورية تنزانيا المتحدة	أفغانستان
كوبا	جمهورية كوريا	إكوادور
كوت ديفوار	جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية	ألبانيا
كوستاريكا	جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	ألمانيا
كولومبيا	جمهورية مصر العربية	الإمارات العربية المتحدة
الكونغو	جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة	أنغيوا وبربودا
الكويت	جمهورية مولدوفا	أندورا
كيزيباتي	جنوب أفريقيا	إندونيسيا
كينيا	جنوب السودان	أنغولا
لاتفيا	جورجيا	أوروغواي
لبنان	جيبوتي	أوزباكستان
لكسمبرغ	الدانمرك	أوغندا
ليبيريا	دومينيكا	أوكرانيا
ليبيا	رواندا	آيرلندا
ليتوانيا	رومانيا	آيسلندا
ليسوتو	زامبيا	إيطاليا
مالديف	زيمبابوي	بابوا غينيا الجديدة
مالطة	ساموا	باراغواي
مالي	سان تومي وبرنسيبي	باكستان
ماليزيا	سان فنسنت وغرينادين	بالاو
مدغشقر	سان كيتس ونيفيس	البحرين
المغرب	سان مارينو	البرازيل
المكسيك	سانت لوسيا	بربادوس
ملاوي	سري لانكا	البرتغال
المملكة العربية السعودية	سلطنة عمان	بروني دار السلام
المملكة المتحدة	السلفادور	بلجيكا
منغوليا	سلوفاكيا	بلغاريا
موريتانيا	سلوفينيا	بنليز
موريشيوس	سنغافورة	بنغلاديش
موزامبيق	السنغال	بنما
موناكو	السودان	بنن
ميانمار	سورينام	بوتان
ميكرونيزيا (ولايات متعددة الجنسيات)	السويد	بوتسوانا
ناميبيا	سويسرا	بوركينافاسو
ناورو	سيراليون	بوروندي
النرويج	سيشيل	البوسنة والهرسك
النمسا	شيلي	بولندا
نيبال	صربيا	بوليفيا (دولة متعددة القوميات)
النيجر	الصومال	بيرو
نيجيريا	الصين	بيلاروس
نيكاراغوا	طاجيكستان	تايلند
نيوزيلندا	العراق	تركمانستان
نيوى	غابون	تركيا
هايتي	غامبيا	ترينيداد وتوباغو
الهند	غانا	تشاد
هندوراس	غرينادا	تشيكيا
هنغاريا	غواتيمالا	توغو
هولندا	غيانا	توفالو
الولايات المتحدة الأمريكية	غينيا	توكالو (عضو منتسب)
اليابان	غينيا الاستوائية	تونس
اليمن	غينيا-بيساو	تونغا
اليونان	فانواتو	تيمور ليشتي
	فرنسا	جامايكا

